

Príloha č. 7 k bodu 13/1	Pozvanie mesta Tăuții-Măgherăuș (Rumunsko)	Verzia: Návrh Rok vydania: 2025 Výtlačok č.: 1
-------------------------------------	---	--

Prerokovanie

Predkladá sa na zasadnutie Mestského zastupiteľstva v Tisovci	dňa: 28.05.2025
---	-----------------

	Organizačná zložka:	Meno a priezvisko:	Dátum:
Vypracoval:	Primátor mesta	Bc. Ján Vengrín, MBA	19.05.2025
Predkladá:	Primátor mesta	Bc. Ján Vengrín, MBA	28.05.2025
Prejednané:			
Zverejnené na úradnej tabuli:			

INVITAȚIE

Domnule Ján Vengrin

Primarul orașului Tisovec- SLOVACIA

Stimate Domnule Primar,

Avem deosebită plăcere de a vă invita, alături de o delegație oficială a orașului dumneavoastră formată din 5 persoane, să participați la Sărbătoarea Orașului Tăuții-Măgherauș”*Flori de Sânziene*” care vor avea loc în perioada **27 iunie-30 iunie 2025**.

Evenimentul reprezintă un prilej de sărbătoare pentru comunitatea noastră și o oportunitate excelentă de a consolida relațiile de prietenie și colaborare dintre orașele noastre înfrățite. Programul manifestărilor va include activități culturale, artistice și recreative, precum și întâlniri oficiale și momente de socializare.

Ne-ar onora prezența dumneavoastră și a delegației în cadrul acestor evenimente speciale. Vă rugăm să confirmați participarea și să ne transmiteți componența delegației, până la data de **9 iunie 2025**, pentru a putea pregăti în cele mai bune condiții vizita dumneavoastră. Programul evenimentului v-a fi transmis ulterior.

Vă mulțumim pentru parteneriatul continuu și așteptăm cu bucurie revederea!

Cu deosebită considerație,

Primar

Dumitru MARINESCU

POZVÁNKA

Pán Ján Vengrin
Primátor mesta Tisovec - SLOVENSKO

Vážený pán primátor,

S veľkým potešením Vás pozývame spolu s oficiálnou delegáciou Vášho mesta pozostávajúcou z 5 osôb na oslavy mesta Tăuții-Măgheraș „Flori de Sânziene“, ktoré sa budú konať od 27. do 30. júna 2025.

Toto podujatie predstavuje oslavu pre našu komunitu a vynikajúcu príležitosť na posilnenie priateľských a rekreačných vzťahov medzi našimi partnerskými mestami. Program podujatí bude zahŕňať kultúrne, umelecké a rekreačné aktivity, ako aj oficiálne stretnutia a spoločenské chvíle.

Bolo by nám ct'ou, keby ste sa s Vašou delegáciou zúčastnili týchto špeciálnych podujatí. Prosím, potvrdte svoju účasť a zašlite nám zloženie delegácie do 9. júna 2025, aby sme mohli pripraviť Vašu návštevu v čo najlepších podmienkach. Program podujatia Vám bude zaslaný neskôr.

Ďakujeme za Vaše pokračujúce partnerstvo a tešíme sa na Vašu ďalšiu návštevu!

S osobitným zreteľom

starosta

Dumitru MARINESCU